مؤقت

مجلس الأمن

السنة الثانية والخمسون

الجلسة ٣٧٩٤

الجمعة، ٢٧ حزيران/يونيه ١٩٩٧، الساعة ١٠/٢٠
نيويورك

الرئيس:	السيد لافروف	(الاتحاد الروسي)
الأعضاء:	البرتغال	السيد مونتيرو
بولندا	السيد فلوسفيتش
جمهورية كوريا	السيد تشوي
السويد	السيد ليدين
شيلي	السيد سومافيا
الصين	السيد تشن هواصن
غينيا - بيساو	السيد لوبيس دا روزا
فرنسا	السيد ثيبو
كوستاريكا	السيد ساينز بيولي
كينيا	السيد مسيوكا
مصر	السيد العربي
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	السير جون وستون
الولايات المتحدة الأمريكية	السيد رتشاردسون
اليابان	السيد أودا

جدول الأعمال

الحالة في قبرص

تقرير الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في قبرص (S/1997/437 و Corr.1 و Add.1)

رسالة مؤرخة ٢٠ حزيران/يونيه ١٩٩٧ موجهة من الأمين العام الى رئيس مجلس الأمن (S/1997/480)

يتضمن هذا المحضر النص الأصلي للخطب الملقاة بالعربية والترجمات الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التصويبات إلا للخطب الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني خلال أسبوع واحد من تاريخ النشر إلى: Chief of the Verbatim Reporting Service, room C-178.

افتتحت الجلسة الساعة ١٠/٢٠

ومعروض على أعضاء المجلس أيضا الوثيقة S/1997/492 التي تتضمن نص مشروع قرار أعد في سياق مشاورات المجلس السابقة.

إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

أفهم أن المجلس على استعداد للشروع في التصويت على مشروع القرار المعروض عليه. وما لم أسمع اعتراضا، فسأطرح مشروع القرار للتصويت الآن.

الحالة في قبرص

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

تقرير الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في قبرص (S/1997/437 و Corr.1 و Add.1)

أجري التصويت برفع الأيدي.

رسالة مؤرخة ٢٠ حزيران/يونيه ١٩٩٧ موجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن (S/1997/480)

المؤيدون: الاتحاد الروسي، البرتغال، بولندا، جمهورية كوريا، السويد، شيلي، الصين، غينيا بيساو، فرنسا، كوستاريكا، كينيا، مصر، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، الولايات المتحدة الأمريكية، اليابان.

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية): يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند المدرج في جدول أعماله. ومجلس الأمن يجتمع وفقا للتفاهم الذي تم التوصل إليه في مشاوراته السابقة.

الرئيس (ترجمة شفوية عن الروسية): هناك ١٥ صوتا مؤيدا. اعتمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه القرار ١١١٧ (١٩٩٧).

معروض على أعضاء المجلس تقرير الأمين العام عن عملية الأمم المتحدة في قبرص، الوثائق S/1997/437 و Corr.1 و Add.1، والرسالة المؤرخة ٢٠ حزيران/يونيه ١٩٩٧ الموجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن، الوثيقة S/1997/480.

بهذا يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

رفعت الجلسة الساعة ١٠/٢٥